

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Fixture can be used with a dimmer switch to adjust light output. Use a dimmer switch designed for incandescent lighting that has a minimum wattage rating of your total lamp wattage.
- This fixture is designed for outdoor use **ONLY** and should not be used in areas with limited ventilation or high ambient temperatures.
- The bulb and fixture get extremely hot during use. Keep away from flammable objects and do not mount body of fixture within one inch of any combustible material.
- Never touch bulb with bare hands, as oil from your skin can cause premature failure. Always handle bulb with gloves or a soft cloth. Remove any oils from handling with alcohol.
- Fixture must be connected to 120 Volt, 60 Hz power source.
- Always use the same wattage and type of lamp that was included with the fixture.
- This fixture may be wall or eave mounted. It may be mounted onto a standard recessed UL listed outlet box or a wet location/outdoor outlet box.
- Fixture must be mounted a minimum of 4 feet from ground.

### WARNING: RISK OF SHOCK

Electric current can cause painful shock or serious injury unless handled properly. For your safety, always:

- Turn off electrical power at fuse or circuit breaker box before wiring fixture to the power supply.**
- Turn off the power when you change lamps or perform other maintenance.**
- Ground the fixture to avoid potential electric shocks and to ensure reliable starting.**
- Double-check all connections to be sure they are tight and correct.**

This fixture is designed for use in a circuit protected by a fuse or circuit breaker and to be installed in accordance with national and local electrical codes. If you are unsure about your wiring, consult a qualified electrician or local electrical inspector, and check your local electrical code.

### WARNING: RISK OF INJURY

- Some metal parts in the fixture may have sharp edges. To prevent cuts and scrapes, wear gloves when handling the parts.
- Account for small parts and destroy packing material, as these may be hazardous to children.
- CAUTION: Risk of fire.**

## IMPORTANTES MESURES DE SÉCURITÉ

- L'appareil peut être commandé par gradateur afin de varier l'intensité lumineuse. Employer un gradateur pour l'incandescence d'une puissance nominale suffisante pour la puissance totale de vos lampes.
- Cet appareil est conçu pour un usage à l'extérieur **SEULEMENT** et ne doit pas être employé dans un environnement où on retrouve une aération insuffisante ou des températures ambiante trop élevées.
- La lampe et le luminaire deviennent extrêmement chauds au toucher lorsqu'en usage. Tenir loin d'objets inflammables et ne pas installer le corps de l'appareil à moins d'un pouce de tout matériau combustible.
- Ne jamais toucher à une lampe les mains nues, car l'huile de la peau peut causer une défaillance prémature. Toujours manipuler une lampe avec des gants ou un lingé doux. Enlever tout résidu d'huiles à l'aide d'alcool.
- L'appareil doit être raccordé à une source d'alimentation de 120 V, 60 Hz.
- Toujours employer une lampe de recharge du même type et de la même puissance que celle fournie originellement avec l'appareil.
- Cet appareil peut être installé au mur ou à l'avant-toit. On peut l'installer sur une boîte de sortie encastrée standard homologuée UL ou une boîte de sortie pour l'extérieur et emplacements mouillés.
- Cet appareil d'éclairage doit être installé à au moins 4 pieds du sol.

### AVERTISSEMENT: DANGER DE CHOC ÉLECTRIQUE

Afin d'éviter les blessures causées par une décharge électrique, il faut prendre les précautions suivantes avant d'installer un luminaire:

- Couper le courant au boîtier disjoncteurs ou à fusibles avant l'installation.
- Toujours couper le courant pour le changement des lampes ou l'entretien.
- Effectuer la mise à la terre du luminaire pour éviter tout choc électrique éventuel et assurer l'allumage.
- Toujours vérifier les connexions afin qu'elles soient adéquates et solides.

Cet appareil est destiné à un circuit d'alimentation protégé par un fusible ou un disjoncteur. Il doit être installé selon le code de l'électricité applicable. En cas de doutes, faire appel à un électricien ou un inspecteur en électricité, et vérifier le code de l'électricité en vigueur.

### AVERTISSEMENT: DANGER DE COUPURES

- Certaines pièces de métal pourraient présenter des rebords coupants, pour éviter toute blessure, porter des gants lorsqu'on manipule le luminaire.
- Garder les petites pièces hors de la portée des enfants et détruire le matériel d'emballage.
- MISE EN GARDE : Risque d'incendie.**

## INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

- Luminario puede ser usado con atenuador de intensidad para ajustar la salida de luz. Use un atenuador de intensidad diseñado para iluminación incandescente que este clasificado con un vataje mínimo de su vataje total de su lámpara.
- Este luminaire esta diseñado para uso al aire libre **SOLOMENTE** y no debe ser usado en áreas con ventilación limitada o ambientes con temperaturas altas.
- La lámpara y luminaire se ponen extremadamente calientes durante el uso. Manténganos lejos de objetos inflamables y no monte la carcasa del luminaire a menos de una pulgada de alguna materia combustible.
- Nunca toque la lámpara con las manos descubiertas, pues el aceite de la piel puede causar el fracaso prematuro de la lámpara. Siempre maneje la lámpara con guantes o un trapo suave. Quite cualquier aceite con alcohol.
- Luminario debe ser conectado a una fuente de alimentación de 120 Volts, 60 Hz.
- Siempre utilice el mismo vataje y el mismo tipo de lámpara que se incluyó con el luminaire.
- Este luminaire puede ser montado en la pared o el alero. Se puede montar a un tomacorriente empotrado estándar listado UL o a un tomacorriente para ubicaciones húmedas/aire libre.
- Luminario debe ser montado a un mínimo de 4 pies de la tierra.

### ADVERTENCIA: RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA

La corriente eléctrica de su casa puede causarle una descarga eléctrica dolorosa o una lesión seria a menos que se use adecuadamente. Para su seguridad, siempre recuerde lo siguiente:

- Desconecte la corriente eléctrica en la caja de fusibles o de cortacircuito antes de instalar la luminaria.**
- Desconecte la corriente eléctrica cada vez que cambie las lámparas o para darle mantenimiento en el futuro.**
- Conecte a tierra la luminaria para evitar posible descarga eléctrica y asegurar que funcione adecuadamente.**
- Revise dos veces todas las conexiones para asegurarse que estén bien apretadas y correctamente instaladas.**

Esta luminaria está diseñada para ser usada en un circuito protegido por un fusible o cortacircuitos e instalada de acuerdo con los códigos de electricidad locales. Si no está seguro de su alambrado, consulte con un electricista calificado o al inspector de electricidad local y verifique su código de electricidad local.

### ADVERTENCIA: RIESGO DE LESIÓN

- Algunas partes de metal de esta luminaria pueden tener bordes muy afilados. Para prevenir cortaduras y raspaduras, use guantes al instalar las piezas.
- Recoja todas las piezas pequeñas sobrantes y destruya las juntas con el material de embalaje, ya que éstos pueden ser peligrosos a los niños.
- PRECAUCIÓN - Riesgo de fuego.**

## DIRECTIVES D'INSTALLATION

- Retirer les composants de l'appareil et l'emballage des pièces. S'assurer que toutes les pièces sont incluses. Voir la fig. 1.

### Installation de la lampe

Avant le remplacement d'une lampe, soyez certain de couper le courant pendant au moins 20 minutes afin de permettre le refroidissement de la lampe !

- Relâcher la fixation sur le dessus du boîtier de l'appareil pour ouvrir la porte de la lentille. Voir la fig. 2.
- Pour installer la lampe : **Note : Ne jamais toucher à la lampe les mains nues, car l'huile de la peau peut causer une défaillance prémature de la lampe. Utiliser un linge, du papier, ou des gants propres pour manipuler la lampe. Installer la lampe T-3 halogène au quartz de 300 ou 500 W dans le côté droit de la douille à ressort et pousser vers la douille jusqu'à ce que le ressort se comprime. Placer l'autre extrémité de la lampe dans la douille opposée. S'assurer que chaque extrémité de la lampe est bien appuyée sur le contact de la douille.** Voir la fig. 2.
- Reférer la porte et remettre la fixation.

### Installation de l'appareil

#### MISE EN GARDE : CÂBLAGE ET MODE D'EMPLOI DE L'APPAREIL

Connecter l'appareil à des fils d'alimentation calibrés pour au moins 90 °C (194 °F). Vous assurer de couper le courant avant de procéder au câblage.

- Visser l'écrou de blocage sur la partie supérieure de la rotule. **Note : Les filets de la rotule sont de cal. 1/2-14NPS. Voir la fig. 2.**
- Insérer les fils de l'appareil à travers l'ouverture du couvercle de la boîte de jonction et visser de plusieurs tours la rotule de 1/2 po par l'ouverture du couvercle de la boîte de jonction. **Note : La boîte de jonction doit être homologuée pour emplacements mouillés situés à l'extérieur.**
- Pour effectuer la mise à terre de l'appareil, connecter le fil de terre d'alimentation et le fil de terre de l'appareil (en cuivre) à l'aide des capuchons.

**Note : Si le câblage d'alimentation ne comprend pas un fil de mise à la terre, consulter votre code d'électricité local et vérifier les méthodes conformes pour la mise à la terre.**

- Employer des capuchons de connexion pour connecter le fil noir de l'appareil au fil noir d'alimentation et le fil blanc au fil blanc (neutre) d'alimentation.

**Pour vous assurer d'un bon raccordement, mettre le capuchon sur les fils et tourner dans le sens de rotation horaire jusqu'à ce que la connexion soit solide.**

- Assembler le couvercle de la boîte de jonction et l'appareil sur la boîte de jonction et serrer l'écrou de blocage pour fixer solidement.

- Desserrer la vis de l'articulation jusqu'à ce que l'appareil pivote librement, puis régler à la position choisie. Serrer la vis de l'articulation afin de fixer solidement en position.

- Appliquer un joint de silicone autour du joint de la rotule pour l'étanchéité à la pluie.

- Rétablir le courant au fusible ou au disjoncteur et vérifier si l'installation est réussie.

### Guide de dépannage :

- Si l'appareil ne fonctionne pas adéquatement, veuillez vous servir du guide ci-dessous afin d'identifier et corriger le problème.
- Vous assurer qu'une lampe adéquate est employée.
  - Vous assurer que la lampe est bien installée dans la douille.
  - Remplacer toute lampe défectueuse.
  - Vérifier si le câblage de l'appareil est bien fait.
  - Vérifier si la mise à la terre de l'appareil est adéquate.
  - Vérifier la tension de secteur de l'appareil.

Pour toute autre assistance, veuillez contacter nos services de support technique :

**Consumer Products Technical Support : (800) 748-5070**



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

Model No.: OFL 300/500Q 120 LP

300/500 Watt Quartz Halogen OUTDOOR FLOODLIGHT WITH LIGHT VISOR  
PROJECTEUR EXTÉRIEUR halogène au quartz, 300/500 W AVEC VISIÈRE

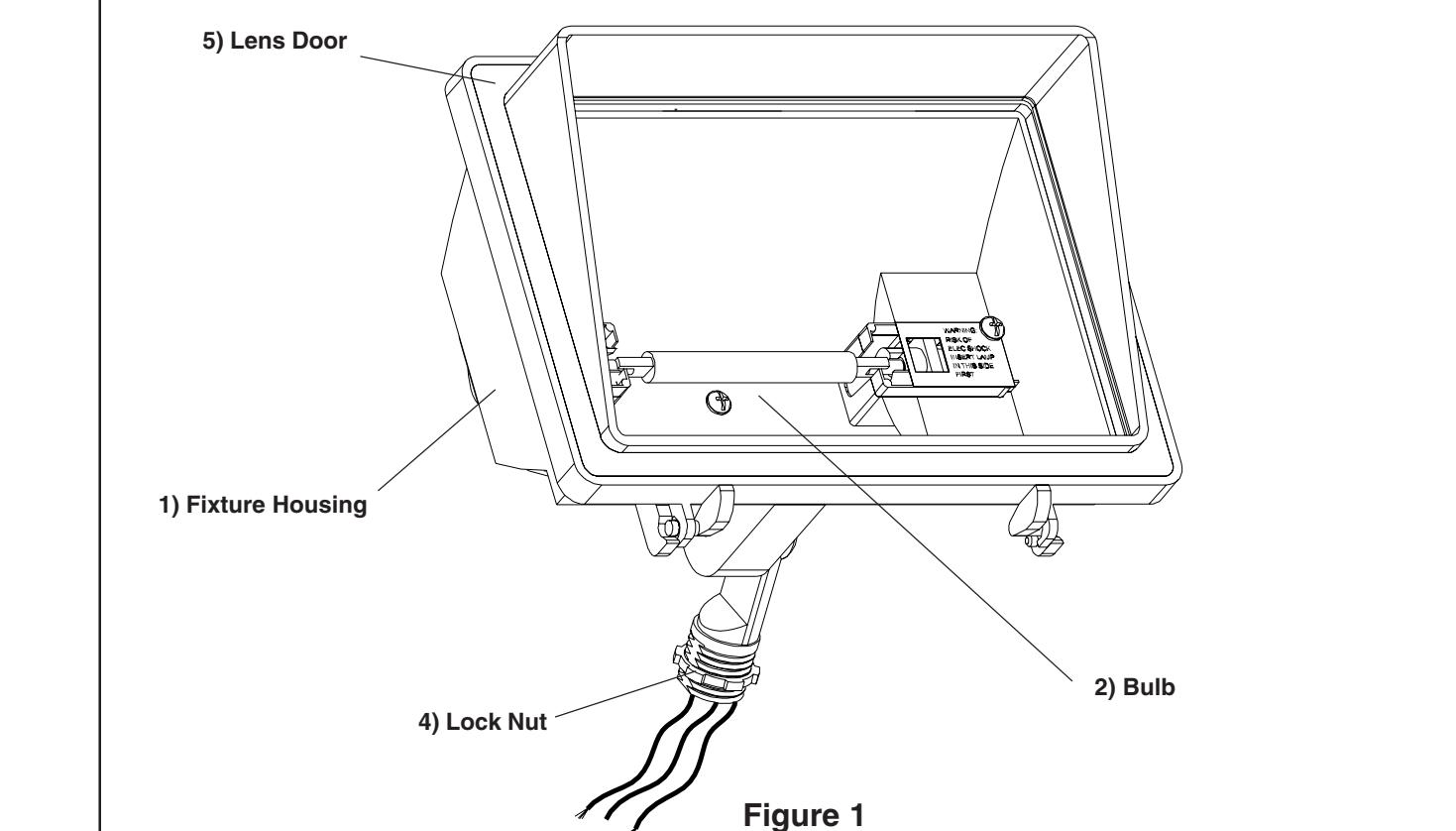
FOCO de AIRE LIBRE de Halógeno de Cuarzo de 300/500 Vatios con VISERA de LUZ

**Protect yourself.** Before installing, read these instructions carefully and save them for future reference.

**Pour votre propre protection.** Avant de procéder à l'installation, veuillez lire attentivement ces directives et les conserver pour référence ultérieure.

**Date Installed:**

**Fecha Instalada:**



### FIXTURE PACKING LIST

### LISTE DES PIÈCES

### LISTA DE EMBALAJE

Description	Quantity	Description	Quantité	Descripción	Cantidad
1) Fixture Housing Assembly .....	1	1) Bloc boîtier de l'appareil .....	1	1) Ensamblado de la Carcasa del Luminaire .....	1
2) 300W & 500W Quartz T-3 Bulb ....	2	2) Lampe T3 halogène quartz 300/500W .....	2	2) Lámparas de Halógeno Cuarzo de 300W y 500W T-3 .....	2
3) Clamp (SEE PAGE 2) .....	1	3) Fixation (VOIR PAGE 2) .....	1	3) Abrazadera (VEA PAGINA 2) .....	1
4) Lock Nut .....	1	4) Ecrou de blocage .....	1	4) Tuerca de Fijación .....	1
5) Lens Door .....	1	5) Porte de la lentille .....	1	5) Puerta del Lente .....	1
*6) Wirenuts (SEE PAGE 2) .....	3	*6) Capuchones de connexion (VOIR PAGE 2) ..	3	*6) Capuchones de Alambres (VEA PAGINA 2) ..	3

\*Contained in parts pack

\*Compris dans l'emballage de pièces

\*

\*Contento en el paquete de piezas

\*Contenido en el paquete de piezas

### Lamp Included

### Lampe et quincaillerie de montage

### Lámpara Incluida Conexiones de

Waterproof Supply Fittings and Conduit Will Be Required - Purchase Separately

fournies Conduit et raccords d'alimentation étanches à l'eau requis - À acheter séparément

Suministro Impermeables y Tubo de Alambres Son Requeridos - Compre por Separado

### REQUIRED TOOLS

### Outils Requis

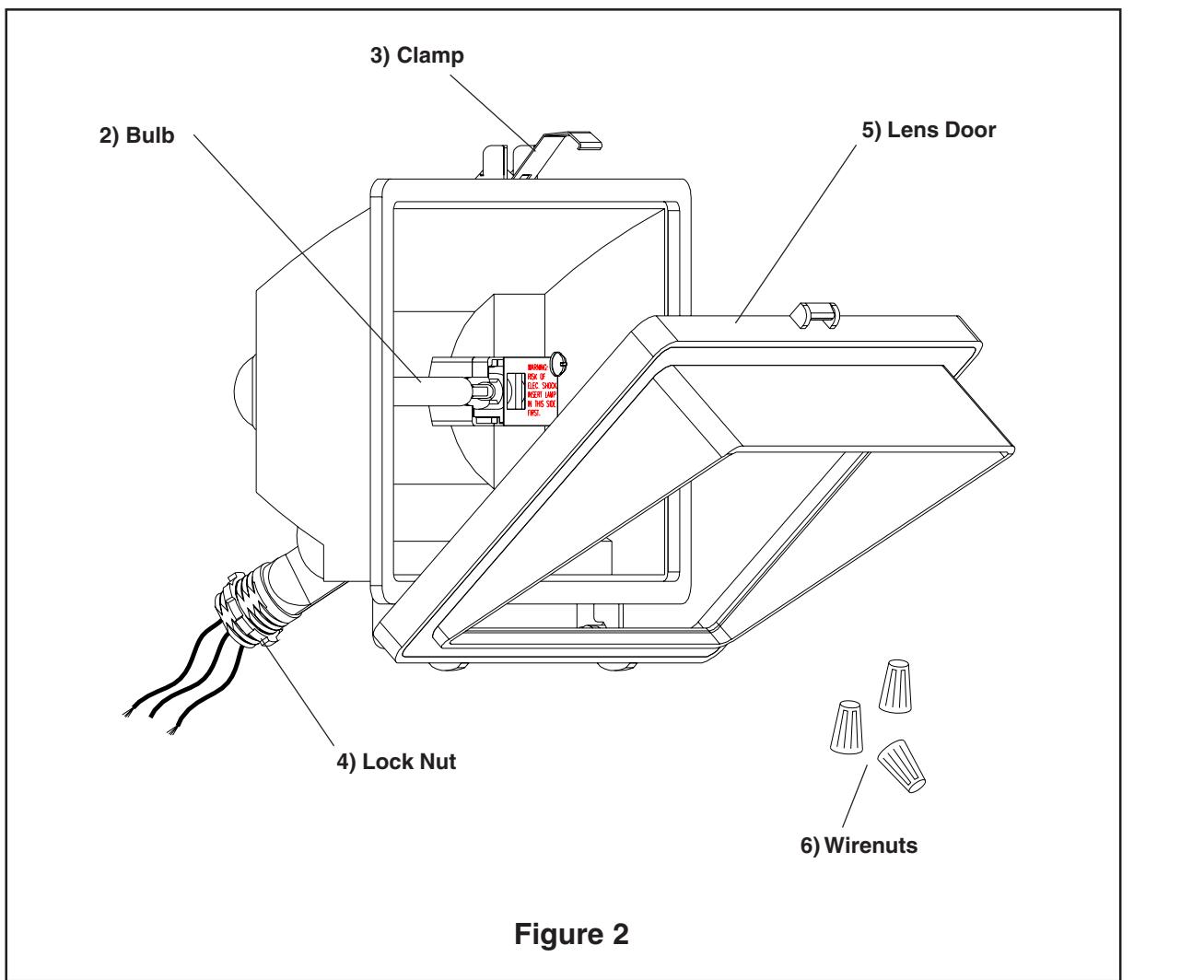
### HERRAMIENTAS REQUERIDAS



## INSTALLATION FIGURES

## FIGURES D'INSTALLATION

## FIGURAS DE LA INSTALACIÓN



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Remove fixture components and parts pack. Check that all parts are included. See Fig. 1.

### Lamp Installation

Make sure power is turned off for at least 20 minutes, allowing time for bulb to cool down before re-lamping!

2. Release clamp on top of fixture housing to open Lens door. See Fig. 2.
3. To install bulb: **Note:** Never touch bulb with bare hands as oil from skin can cause premature failure. Use clean cloth, paper, or gloves to touch bulb. Insert 300W or 500W T-3 quartz halogen bulb into right side of spring loaded socket and push towards socket until it depresses. Position other end of bulb in opposite socket. Make sure each end of bulb is securely seated against socket contact. See Fig. 2.
4. Close door and secure by engaging clamp.

### Fixture Installation

#### CAUTION: WIRING AND FIXTURE OPERATION

Connect fixture to supply wires rated for at least 90°C (194°F). Make sure power is turned off.

5. Thread Lock Nut to upper end of knuckle. Note knuckle threads are 1/2"-14NPS. See Fig. 2.
6. Insert fixture wires through junction box cover opening and thread 1/2" knuckle through junction box cover opening by several turns.  
**Note:** Junction box must be rated for outdoor/wet location.
7. To ground fixture, connect the house supply ground wire & the fixture ground (copper wire) with Wirenuts. **Note:** If house wiring does not include a ground wire, consult your local electrical code for approved grounding methods.
8. Use Wirenuts to connect black fixture wire to the black house power supply wire and white fixture wire to the white (*neutral*) house supply wire.  
**For proper connection, place wirenut over wires and twist clockwise until tight.**
9. Mount junction box cover with fixture to junction box and tighten Lock Nut to secure.
10. Loosen elbow screw until fixture rotates freely and adjust to desired position. Tighten elbow screw to secure in position.
11. Use silicone caulking around knuckle joint for rain tight seal.
12. Turn on electricity at fuse or circuit breaker box and verify success of installation.

### Trouble Shooting Guide

If this fixture fails to operate properly, use the guide below to diagnose and correct the problem.

- Verify that correct lamp is used.
- Make sure lamp is properly seated in socket.
- Replace defective lamp(s).
- Verify that fixture is wired properly.
- Verify that fixture is grounded correctly.
- The line voltage at the fixture is correct.

If further assistance is required, contact:  
Consumer Products Technical Support at: (800) 748-5070

## INSTRUCCIONES DE INSTALACION

1. Remueva los componentes del luminario y el paquete de piezas. Verifique que todas las piezas estén incluidas. Vea Fig. 1.

### Instalación de la Lámpara

¡Asegure que la electricidad esté apagada por lo menos por 20 minutos, permitiendo que la lámpara se enfríe antes de cambiarla.

2. Libere la abrazadera encima de la carcasa del luminario para abrir la puerta del Lente. Vea Fig. 2.

3. Para instalar la lámpara: **Nota:** Nunca toque la lámpara con la mano descubierta pues aceite de la piel puede causar un fracaso prematuro. Utilice un paño limpio, papel, o guantes para tocar la lámpara.

Inserte la lámpara de halógeno de cuarzo de 300W o 500W T-3 en lado derecho del enchufe con resorte y empuje hacia el enchufe hasta que se deprima. Coloque el otro extremo de la lámpara en enchufe opuesto. Cerciórese que cada extremo de la lámpara esté asentada seguramente contra contacto del enchufe. Vea Fig. 2.

4. Cierre la puerta y asegure encajando la abrazadera.

### Instalación del Luminario

#### PRECAUCIÓN: OPERACIÓN DEL LUMINARIO

Conecte el luminario a alambres de suministros clasificados a por lo menos 90°C (194°F). Cerciórese que la fuente de alimentación eléctrica este apagada.

5. Rosque la Tuerca de Fijación al extremo superior del nudillo. **Nota:** Roscas del nudillo son de 1/2"-14NPS. Vea Fig. 2.

6. Inserte los alambres del luminario a través de la abertura de la caja de ensambladura y rosque varias veces el nudillo de 1/2" a través de la abertura de la caja de ensambladura. **Nota:** Caja de ensambladura debe estar clasificada para el aire libre/ubicación húmeda.

7. Para conectar el luminario a tierra, conecte el alambre de hacer tierra de suministro de la casa y el alambre de hacer tierra del luminario (alambre de cobre) con capuchones de alambres. **Nota:** Si el alambrado de la casa no incluye un alambre de hacer tierra, consulte su código eléctrico local para métodos aprobados de hacer tierra.

8. Use Capuchones de alambres para conectar el alambre negro del luminario al alambre negro de suministro eléctrico de la casa y el alambre blanco del luminario al alambre blanco (*neutral*) de suministro eléctrico de la casa.

**Para una conexión apropiada, coloque el capuchón de alambres sobre los alambres y gire en el sentido de las agujas del reloj hasta que quede apretado.**

9. Monte la cubierta de la caja de ensambladura con el luminario a la caja de ensambladora y apriete la Tuerca de Fijación para asegurar.

10. Afloje el tornillo de codo hasta que el luminario gire libremente y ajuste a la posición deseada. Apriete el tornillo de codo hasta asegurarla en posición.

11. Use masilla de silicon alrededor de la junta del nudillo para sellar en contra de lluvia.

12. Encienda la electricidad en la caja de fusibles o en la caja de cortacircuitos y verifique el éxito de la instalación.

### Guía de Localización de Averías

Si este luminario falla de operar apropiadamente, use la siguiente guía para diagnosticar y corregir el problema.

- Verifique que la Lámpara usada es la correcta
- Asegure que la lámpara este asentada correctamente en el enchufe
- Reemplace la(s) lámpara(s) defectiva(s)
- Verifique que el luminario este alambrado apropiadamente
- Verifique que el luminario este conectado tierra correctamente
- El voltaje de la linea en el luminario este correcto

Si requiere ayuda adicional, contacte:

Consumer Products Technical Support al: (800) 748-5070